



श्यामा प्रसाद मुखर्जी पोर्ट, कोलकाता
SYAMA PRASAD MOOKERJEE PORT, KOLKATA
हल्दियागोदीपरिसर
HALDIA DOCK COMPLEX
शिपिंगएंडकार्गोहैंडलिंगप्रभाग
T.O. (Sh&CH) Division



ऑपरेशनल ऑफिस कंप्लेक्स,
चिरंजीबपुर, हल्दिया-721604,
जिला-पूर्व मेदिनीपुर.

Operational Office Complex,
Chiranjibpur, Haldia-721604,
Dist. Purba Medinipur.

सं.: TO(Sh&CH)/10/Pt.I/1750

दिनांक: 05.11.2022.

ट्रेड परिपत्र/ TRADE CIRCULAR

विषय : हल्दिया गोदी परिसर, श्यामा प्रसाद मुखर्जी पोर्ट, कोलकाता में स्टीवडोरिंग एवं शोर हैंडलिंग सेवाओं हेतु अपफ्रंट टैरिफ में संशोधन।

Sub : Revision of Upfront Tariff for Stevedoring and Shore Handling Services at Haldia Dock Complex, Syama Prasad Mookerjee Port, Kolkata.

श्यामा प्रसाद मुखर्जी पोर्ट, कोलकाता के न्यासी द्वारा हल्दिया गोदी परिसर में स्टीवडोरिंग एवं शोर हैंडलिंग सेवाओं हेतु लागू अपफ्रंट टैरिफ में संशोधन की अनुमति दे दी गई है। सभी संबंधितों की जानकारी हेतु संशोधित अपफ्रंट टैरिफ का विवरण श्यामा प्रसाद मुखर्जी पोर्ट, कोलकाता की वेबसाइट www.smpportkolkata.shipping.gov.in पर उपलब्ध है। हल्दिया गोदी परिसर में लागू संशोधित अपफ्रंट टैरिफ इस ट्रेड परिपत्र की जारी तिथि से 30 दिनों के बाद प्रभावी होगा।

The Board of Syama Prasad Mookerjee Port, Kolkata has approved the revision of Upfront Tariff for Stevedoring and Shore Handling Services at Haldia Dock Complex. The details of the revised Upfront Tariff is available in the website : www.smpportkolkata.shipping.gov.in of Syama Prasad Mookerjee Port, Kolkata for information of all concerned. The revised Upfront Tariff which is applicable at Haldia Dock Complex will be effective after 30 days from the date of issuance of the instant Trade Circular.


(पी. गुप्ता/ P. Gupta)
वरि. उप प्रबंधक (शि. एवं का. हैं.)
Sr. Deputy Manager (Sh&CH)
हल्दिया गोदी परिसर
Haldia Dock Complex.

वितरण/ Distribution:

- 1) अध्यक्ष, द एसोसिएशन ऑफ शिपिंग इंटरैस्ट इन कलकत्ता (एसआईसी), 6, नेताजी सुभाष रोड, कोलकाता-700 001
(फैक्स: 033-40128989): को सूचनार्थ।
The President, The Association of Shipping Interest in Calcutta (ASIC), 6, Netaji Subhas Road, Kolkata-700 001
(Fax : 033-40128989): for information please.
- 2) सभी आयातक/निर्यातक/हैंडलिंग एजेंट/सीएंडएफ एजेंट: को सूचनार्थ।
All Importers/ Exporters/Handling Agents/C&F Agents : for information please.

प्रति: महाप्रबंधक (यातायात)/ महाप्रबंधक (वित्त)/ महाप्रबंधक (प्र. एवं से.)/ एफएंडसीएओ (प्रभारी)/ यातायात प्रबंधक/ सचिव (प्रभारी), एसएमपीके को सूचनार्थ।

Copy to : General Manager (Traffic)/General Manager (Finance)/General Manager (M&S)/FA&CAO(I/C)/Traffic Manager/Secretary(I/C), SMPK : for information please.

प्रति: वरि. उप प्रबंधक (वित्त) को सूचनार्थ।

Copy to : Sr. Deputy Manager (Finance) : for information please

प्रति: उप प्रबंधक (शि. एवं का. हैं.), जी.सी. बर्थ को सूचनार्थ।

Copy to : Deputy Manager (Sh& CH), G.C.Berth: for information please.